



健康とやすらぎをクリエイトする
社団法人 日本サウナ協会

SAUNA

11月 / 352号

発行 社団法人日本サウナ協会
TEL 03 (5275) 1541 (直)
FAX 03 (5275) 1543
〒102-0085 東京都千代田区六番町1

公益法人制度改革に向けて

来年春、公益法人制度改革のための法律案が国会に提出される予定だ。これを受け、本協会に対し厚生労働省が指導監督する事項への対応と方針を報告する。

公益法人制度の改革は、平成14年3月29日閣議決定された「公益法人制度の抜本的改革に向けた取組みについて」でスタートした。平成15年6月27日の閣議決定で「公益法人制度の抜本的改革に関する基本方針」が定められ、それに基づき平成16年11月19日、公益法人制度改革に関する有識者会議において「報告書」が取りまとめられた。

今後は、民間非営利部門における公益的活動の健全な発展を促進するため、平成18年春を目途に公益法人制度改革のための所要の法律案が国会に出されることとなっている。

この制度改革は、法人格の取得と公益性の判断を分離し、登記により簡便に設立できる一般的な非営利法人制度を創設することにある。

また、公益性については一定の要件を満たしていると判断したものを、公益性を有する非営利法人として認定し、その認定を受けた旨を独占的に表示で

きること等とし、税制時用の優遇措置が受けられる仕組みを創設する。政府は現在2万6000の公益法人について、新制度への円滑な移行のための措置を講ずるとしている。

このようななかで、現在、厚生労働省から指導監督されている、役員について同一業界関係者が占める割合が理事現在数の2分の1以下であること、内部留保の割合が30%以下であること、の2点が本協会の懸案事項となっている。

今後、理事会では、理事の割合について来年3月末の任期満了にともなう役員改選時に、基準に適合するよう構成を改める方向で検討することとしている。

また、内部留保については、用途目的を公益事業に限定した基金(公益事業基金)として、現在「国際会議等開催基金」として計上しているものを、今後積み増しすることで基準に合うようにして、指導監督の基準をクリアすることとする。

このような改革で問題となると思われる公益法人の付随的収益事業は、特別会計を設けて実施している全国共通サウナ入浴券の販売事業だが、ここ3年間販売を中止していることもあり、平成18年度には特別会計枠を廃止する方向で検討する。

協会の名称変更について

これまで理事会および評議員会において、協会の名称を変更することを決定しており、現在、厚生労働省に対して定款変更手続に係る事前の審査を依頼しているところである。

新しい協会の名称については、昨今サウナを含む浴場施設の大型化・複合化が進み、国の施策においても、公衆浴場等の浴場に関する衛生等管理要領の通知等が広範囲な施設を対象とした衛生管理措置を求めるものに変化してきていること等を踏まえ、

当協会の名称に「スパ」を含め、「社団法人日本サウナ・スパ協会」に変更することとしている。

なお、用語の定義については、「サウナ施設とは、サウナ(蒸気熱、熱気等を利用し、その特性により人体の発汗を促進させる発汗風呂)を主とした浴場であり、スパ施設とは、温湯等を利用した保養または休養を推進する施設である。これらは、公衆浴場法においてその他の公衆浴場とされるものをいう」とする。

11月24日に横浜にて行われる「第14回全国オーナー・幹部研修会」には130名の参加申し込みがありました。研修内容は12月号で報告します。

韓国サウナ協会主催 「温浴産業2005 / 北東アジア諸国の温浴文化フォーラム」 本協会代表が出席

9月のタイスパ協会訪問、10月の中国スパ協会発足式典への参加など、本協会は近隣諸国の温浴業界団体との交流を深めているなか、このたび韓国サウナ協会より12月開催の「温浴産業2005 / 北東アジア諸国の温浴文化フォーラム」への招待を受けた。

そこで中野憲一会長をはじめとする本協会関係者が、12月4日より渡韓することとなった。フォーラムでは日本代表として、本協会による講演も企画されている。

また、韓国サウナ協会が推薦するチムジルバンサウナの体験視察も行う予定となっている。

スケジュール

12月4日(日)
午後到着後、韓国サウナ協会推奨のチムジルバン施設見学

12月5日(月)
「温浴産業2005 / 北東アジア諸国の温浴文化フォーラム」出席

- ・セミナーセッション
「中国の温浴産業の概要」
「日本の温浴産業の概要」
「韓国の温浴産業とチムジルバン」

- ・セミナーセッション
「韓国・温浴と余暇の新しい文化」
「韓国のチムジルバンと施工の新技术」

- ・セミナーセッション ~
・パネルディスカッションと質疑応答
・韓国サウナ協会主催懇親会

終了後、韓国サウナ協会推奨のチムジルバンサウナ視察

12月6日(火)
夕方の便で帰国

問い合わせは協会事務局まで

SAUNA新聞へのご意見・ご感想をお聞かせください。協会ホームページでもご覧になれます。http://www.sauna.or.jp/



全国の施設様でお使い頂いております 好評の化粧品シリーズ!

VECTEUR



【ヴェクトール】

スキッと香って残らない極微香・残香性ゼロの男性化粧品シリーズ

HEAT ENERGY



【ヒートエナジー】

ドライヤーの熱で、サロンの仕上り。ヒートコートプロテイン配合。

CRIESTE



【クリエステ】

全品角質除去成分「フルーツ酸」配合の自然派女性化粧品シリーズ

お問合せは全国のニトリ・カネボウレジャー代理店へ

総発売元：日理株式会社

東京店 / 東京都荒川区東日暮里6-39-15 ☎(03) 3803-1211(代)
大阪店 / 大阪府東大阪市長田東2-1-11 ☎(06) 6746-5300(代)

関東ブロックより

施設見学会開催 東京ガス袖ヶ浦工場と市原天然温泉江戸遊を見学

関東ブロック(東京都、神奈川県、埼玉県の各支部)は10月12日、東京ガスと東新アクア(東京都支部正会員)の協力により「施設見学会」を開催しました。

昨今の重油価格や灯油価格の高騰を受け、ボイラー等の燃料をガスへ転換したり、省エネルギー対策でガスコージェネレーションの導入を検討している店舗があることから、世界最大級のLNG(液化天然ガス)の受け入れ基地である「東京ガス袖ヶ浦工場」の見学を行いました。

工場の概要説明に続き、LNGについて実験を交えて説明を受けました(写真左下)。LNGは天然ガスを-162℃に冷却して液体化したもので、液体化により

体積が気体の600分の1になる、大気汚染物質が少ない、埋蔵量が石油に比較して多い(2~3倍)、長期購入契約により安定価格で供給できる等の利点があります。参加者からはガスコージェネレーションの利点や採算性、重油等の油燃料との料金比較や価格の安定性等について、活発な質問が出ていました。

続いて、東新アクアが千葉県市原市に今年4月オープンした「市原天然温泉江戸遊」を見学しました。

「市原天然温泉江戸遊」は、地下1600mから噴出する温泉を中心につけ流しの露天風呂(写真同右)などの充実した浴室をはじめ、和風の設備と雰囲気を作り出しているスーパー銭湯です。入館料を含む



館内での利用料金はすべてバーコードを利用したキャッシュレスシステムを採用し、支払いは退館時に一括というスーパー銭湯としては画期的なシステムを採用しています。

体験入浴のほか、ア



東京都支部より

社会保険労務士による雇用・労務管理セミナー開催

東京都支部(林浩美会長)は、11月7日に「雇用・労務管理セミナー開催」を開催しました。

今回は本部賛助会員の大和生命保険の全面協力により社会保険労務士の高木孝二氏を講師に、社員・パート・アルバイトの雇用および労務管理トラブルの発生事例とその予防・防止策について講習をしていただきました。

講習項目は、トラブル増加の背景、雇用管理における問題社員の対応策とトラブル防止策、労働時間管理と



残業不払いトラブルの防止策、その他のトラブル(労働保険、社会保険、個人情報の取り扱い、外国人雇用など)について、具体的な事例や法的な問題点を挙げて行っていただきました。参加者

にとっては日頃ぶつかる問題なだけに、皆熱心に耳を傾けていました。

質疑応答でも活発な質問が出ましたが、セミナー終了後も個別に高木先生に質問する参加者もあり、有意義な内容のうちに終了しました。 報告・事務局

岡山県支部より

倉敷カントリー倶楽部で「第2回ゴルフコンペ」

11月7日、岡山県支部(松田次雄会長)は、倉敷カントリー倶楽部にて「第2回ゴルフコンペ」を開催しました。

当日は晴天に恵まれ、会員、賛助会員16名の参加で、相互の親睦がはかられました。

優勝は嶋豊明氏(エムイーアクティブ)、準優勝は湯浅弘巳氏(天木電設)、3位は松田次雄氏(ウエルネス)でした。

報告・事務局



Asahi アサヒビール

これが辛口、うまさが違う。

洗練されたクリアな味・辛口。 SUPER "DRY" Asahi 生 スーパードライ 350ml

ビール飲酒は20歳になってから。ほどよく、楽しく、いいお酒。あきかんはリサイクル

アサヒビール株式会社

KIRIN

KIRIN'S ORIGINAL BREWERY DRAFT BEER KIRIN BEER 一番搾り

キリン一番搾り

飲酒は20歳になってから。お酒は楽しく、ほどほどに。

甕仕込みと木桶蒸留。 喉越しと余韻。

本格焼酎『鐵憲(てっけん)』は『手造り焼酎』である。

本格焼酎 鐵憲 一升(1.8l) ¥2,900(税込)
四合(720ml) ¥1,900(税込)

※別途送料をいただいております。
全国で御愛飲いただいております!
料飲店様用にも出荷しております!お電話にてご相談ください!!

Honkaku Shochu Tekken since 2004

お問合せ さつま郷本舗株式会社 〒890-0008 鹿児島市伊敷五丁目17-5 TEL099-229-1116 FAX099-220-5338

関西支部より

第一線幹部研修会で火災予防・防火管理講習会

関西支部（洪里勝信会長）は「第31回 第一線幹部研修会」を、11月9日に道頓堀ニュージャパンにて行いました。

11月9日からの秋の火災予防運動にあわせ、今回のテーマは火災予防・防火管理です。大阪市中央消防署副署長の松尾政博氏を講師に、予防対策や日常の気配り、万一火災が発生した時の適切な行動とはを課題に講義をしていただきました。

安全は一つの商品です。お客様のニーズの一つに店の「安全」があることを認識し、幹部は日々関心を持って活動しなければなりません。従業員の対応がまずかったために火災で死者を出してしまったニュースは、他人事とは思ってられません。



講習ではまずVTRを見ながら講師の解説のもと、過去の大惨事に発展した火災事例から防災意識を高めました。災害での基礎知識として、煙の恐ろしさ、速さ、暗いところでの人の状態やパニックについて、応急グッズについて、日頃の予防について、最後に改正された消防法について教えていただきました。

皆さんも十分に安全に気を配ってください。

報告・事務局

消防法が改正されました！

階段や廊下に避難の障害となる物品を置くと、消防法違反となります。

消防法違反で命令を受けた場合、公示されます。オーナー責任の罰金が、最高1億円になります。防火管理に関する定期点検報告制度ができます。

・一定の建物は年1回点検をして消防署に報告することになります。

・点検の結果が良好な場合は、表示を付すことができるようになります。

小規模雑居ビルなどは、消防設備の基準が強化されます。

日頃の予防は万全ですか？

消防設備の点検（非常放送、消火器、消火栓、感知器ほか）

避難通路の確保（非常出口、階段、防火扉など）
防災意識（火の不始末厳禁や処理の全員徹底と点検制度）

防災訓練（万一災害発生時の行動）

初期消火・通報・避難誘導

防災組織（関心を高めるために役割を）

こんなビルは火災の時、危険です！

階段や廊下に物品が放置されていませんか？
避難の障害・放火のターゲットになります。

防火戸がくさび止めされていませんか？ 防火戸の前に物品が置かれていませんか？

防火戸が閉まらないと炎や煙が拡大して避難できなくなります。



サウナ あれこれ 延長戦

第5回 発汗浴を年表風にしてみると

世界最古の浴槽など

中山真喜男 サウナ管理士講師

1万年前 原始農耕が始まり農耕集落の出現。この頃、土器が作られ始めた。

5千年前 都市が出現。紀元前5000年頃から世界4大文明（エジプト、メソポタミア、インダス、黄河）が起り始めます。

前4000年 メソポタミア南部の都市ウルクのエアンナ地区に、シュメール人によって建設された神殿群に沐浴場があり、これが世界最古の人間が作った沐浴場といわれます。

前3000年 エジプト初期王朝始まる。

前2600年 インダス文明の成立。整然とした計画都市が栄える。モヘンジョ・ダロの遺跡には、13m x 8m x 2.7mの大沐浴場。一般の家にも浴室の跡があるといわれます。

前2000年 中国で夏王朝始まる。文字の国でありながらなぜか「沐」に関する記録がありません。この頃、石発汗浴は世界各地にあったといわれます。日本はまだ縄文時代です。

前1900年 エーゲ海クレタ島で第一王宮時代が始まり、クノッソス、フロイストマに大宮殿が建設されたそうです。クノッソスの宮殿に

は給排水設備、宮殿近くのキャラバンサライには足洗い槽や浴室があったそうです。

前1700年 アナトリア高原キュルテペの古アッシリア商人居留地から、テラコッタ製手作りの座式浴槽が出土しています。今まで述べてきた浴槽は“建築物”ですが、これは“製品”としての浴槽です。またクレタ島でも洋バスタブタイプのテラコッタ製超モダンバスタブが登場します。

これらの浴槽については、当協会・山田淳雄相談役が、本紙平成16年1月号で紹介されており、手近な書物で見ると限り最古のものではないかと述べられています。この当時、クレタ島とアッシリア高原との交易は盛んであったといわれますが、クレタ島では横型バスタブ、アッシリアでは堅（タテ）型浴槽というのは面白いことだと思います。

いずれにしろ、この当時の人は既

にこのような大物を作る技術を蓄積していたわけですから、召使いが壺に入れた水なり湯を運んで汲み入れ、ご主人様を使い終わった後は残り水を汲み出して捨てたのでしょう。一般庶民とは無縁のもので、人々は川や池で行水をしていたのだと思います。クレタ島のモダンバスタブは、写真で見る限り現代の磁器製高級バスタブと比べても、どちらが3700年も昔のものか区別がつかません。案外、現代のものが昔のものからデザインを盗んでいるのかもしれない。



（左）前18世紀の浴槽。明褐色土 高93cm x 幅81cm（右）クレタ島クノッソス宮殿にあるテラコッタ製浴槽。現代の浴槽とほとんど変わらない。



『SAUNA 新聞』平成16年1月号より

韓国式

美肌づくりはアカスリが基礎



アカスリおよび韓国漢方美顔エステの委託業務

お腹まわりの気になる方に「腹部エステバック」

ホームページURL: <http://www.kurara-body-clean.com> Eメールアドレス: info@kurara-body-clean.com

申潤玉 著
毎日新聞刊



株式会社
クララボディクリーン
代表取締役 申潤玉



名古屋本社

〒450-0002
愛知県名古屋市中村区名駅4-23-9名駅JEビル3F A号室
TEL:052-541-7207 FAX:052-541-7208

東京事務所

〒135-0047
東京都江東区富岡1-14-15 和楽ビル1F
TEL:03-3820-4313 FAX:03-5245-1598

◇体験できる営業店◇

●ホテルマリックスラグーン内2F 韓国漢方美顔エステコーナー
〒880-0021 宮崎県宮崎市清水町3-105
TEL:0985-38-5000

●SPA GALA (旧ラッキー健康ランド) 2F
韓国漢方美顔コーナー クララ
〒485-0045 愛知県小牧市川西3-7
TEL:0568-76-7337

福岡県糟屋郡 レイクサイドホテル久山「岩盤八癒」

お客様が自分に合った岩盤を選ぶ

福岡県支部は去る9月12日、福岡県糟屋郡にある「レイクサイドホテル久山」の新施設「岩盤八癒」の施設見学を行った。「岩盤八癒」は現在流行しているいわゆる岩盤浴施設で、九州では最大級。九州ブロック山田淳雄会長から一報をいただき、「岩盤八癒」の特徴と評判について取材する機会を得た。

「岩盤八癒」には、天降石、紫水晶、トルマリン、平成溶岩、岩塩、ブラックゲルマニウム、ラジウム、葉宝緑石、葉宝黄金と、9種類もの各天然岩石の岩盤床がある。お客様は岩石の持つ効果によって好みの岩盤床を選べるのが、この施設の特長だ。なじみのお客様は「私はこの石の上で横になる」と決めている場合が多く、日曜日ともなると自分の好きな岩盤に寝たくて順番待ちも出るほどだという。

また本施設は、目の前に広がる大自然のパノラマが見渡せる展望風呂ならぬ展望岩盤浴。閉ざされた空間が多い岩盤浴施設とは異なり、開放感ある雰囲気リゾート気分を味わうことができるというのも魅力だろう。日帰り温泉「湯の湖」が併設されており、

温泉リゾート地としての一面に重きをおく姿勢の表れでもある。

8月の開店以降、リピーターを中心に徐々に来館者数が増え、10月のトータル入館者数は2000人を超えた。その人気の秘密を、宿泊温泉部の岩本今日さんはこう分析する。

「実際、岩盤の効果が高いのです。いろいろな岩石があるからこそ、効果の違いがはっきりとわかります。室内は40度で保たれていますが、石によって岩盤の表面温度が違います。美容目的のお客様は、本当に効

東京スター銀行が 温浴業者の設備資金ニーズに対応

東京スター銀行は、中小企業のビジネスパートナーとして、企業の要望や事業の成長性・収益性に合わせた多彩な資金調達の解決策を提案している。平成17年6月には専任担当者を配置し、温浴業者向けに取引を推進してきており、このたび本協会加盟会員の新規施設建設や増改築に伴う設備資金ニーズなど、各種金融にかかわる悩みに対応する体制を整備した。

各種相談等、地域を限定することなく個別の対応が可能なので、首都圏以外の会員各位も気軽に相談できる体制が整っている。質問・相談は、東京スター銀行の担当者に直接連絡を。

【問い合わせ先】
東京スター銀行 コーポレートファイナンス ビジネスディベ
ロップメントチーム 担当：西堀・中馬(ちゅうま)
TEL：03-3224-3840(受付時間 平日9:00-17:00)
FAX：03-3224-3879 <http://www.tokyostarbank.co.jp/>

東京スター銀行 2001年6月創業 2005年10月東証第一部上場。ファイナンス・ソリューション・グループ(お金の心配からの解放)を企業理念に、顧客が抱く金融にかかわる問題を気軽に相談できる銀行を目指している。法人部門は無担保ローンや事業の証券化など、新しい金融手法で中堅中小企業の顧客を支援している。



果があるとおっしゃって、石に顔をくっつけているほどです。ほとんどのお客様が体の不調や美容など明確な目的を持ってご来場になり、じっくり汗を流して満足なさって帰られます。お客様の80%がリピートなさるのがその証拠と言えるでしょう」

入浴時間 10:00 ~ 24:00 (最終入館 22:00)
料金 1800円
〒811-2501 福岡県糟屋郡久山町大字久原1822
TEL: 092-976-1800
<http://www.lakesidehotel.co.jp>

編集部では新施設の紹介をより多く掲載したいと思っています。各支部の施設見学についてのご一報をお待ちしています。

温浴施設に必要なサウナチェアからロッカー、籐スツール 脱衣かごまで幅広く提供します。



サウナチェア



たたみベンチ



木目調ロッカー、シューズボックス



総合家具メーカー 光製作所グループ
株式会社 東京光南亭

〒123-0864 東京都足立区鹿浜5-19-20
TEL 03(3857)1111 FAX 03(3897)7202
e-mail t-hikari@garnet.broba.cc



FLOAT PACK

それは、最上級の深い眠り

メトスフロートパックとは・・・

温熱療法と自然療法のトリートメントを組み合わせたボディパックです。暖められたウォーターベッドの上で、オイル・クリームを塗った体は、ラップで優しく包まれ、水の上に浮いているかのような平和な静寂な時間があなたに訪れます。

解き放たれる緊張

通常のベッドでのボディトリートメントと違って、同じ姿勢でラップされていても固定された感じではなく、水の上で浮いたような感覚を味わいながら、心も安らぎ、すべての緊張から解き放たれたような開放感とともに、温熱効果により筋肉や関節をリラックスさせる効果があります。コンパクトなサイズなので、(L:2210×W:1020×H:650)部屋にすっきり納まり、空間を有効に使えます。

※現在、サウナ協会会員などを対象に、セラピストによる本格的トリートメントの体験予約を受け付けています。
お申し込みは、TEL:03-3542-6080(担当/奥村)まで(要予約)。

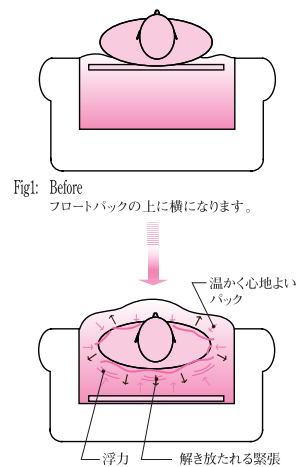


Fig 2: It feels comfortably. 身体が沈み込むと同時に、温かく包み込まれ、全身が浮いているようになります。